



Distr.
GENERAL

A/37/543
14 October 1982
ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH



الأمّم المتّحدة

الجمعية العامة

الدورة السابعة والثلاثون البند ٣ من جدول الأعمال

وثائق تفويض الممثلين في الدورة السابعة والثلاثين للجمعية العامة

التقرير الأول للجنة وثائق التغويض

الرئيس : السيد دافيد سون ل . هيبيـون (جزر البهاما)

١ - قامت الجمعية العامة في جلستها العامة الأولى المعقدة في ٢١ أيلول / سبتمبر ١٩٨٢ ، ووفقاً للمادة ٢٨ من نظامها الداخلي ، بتعيين لجنة لوثائق التفويض لدورتها السابعة والثلاثين تتألف من الدول الأعضاء التالية : اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ، جزر البهاما ، الجمهورية الدومينيكية ، سيشيل ، الصين ، نيبال ، نيجيريا ، نيوزيلندا ، الولايات المتحدة الامريكية .

٢ - وعقدت لجنة وثائق التفويض جلستها الأولى في ١٦ تشرين الأول / أكتوبر ١٩٨٢.

٣ - وانتخبت اللجنة بالاجماع السيد دافيد سون لـ . هيبورن (جزر البهاما) رئيساً .

٤ - وكان معروضا على اللجنة مذكرة من الأمين العام مؤرخة في ٥ تشرين الأول / أكتوبر ١٩٨٢ بشأن حالة وثائق تفويض الممثلين في الدورة السابعة والثلاثين للجمعية العامة . وأشارت المذكرة الى أن ٩٠ دولة من الدول الأعضاء كانت قد قدمت حتى ٥ تشرين الأول / أكتوبر ١٩٨٢ وثائق تفويض صادرة اما عن رئيس الدولة أو رئيس الحكومة أو وزير الخارجية ، وفقا لما نصت عليه المادة ٢٢ من النظام الداخلي للجمعية العامة . وهذه الدول هي :

الآن

اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية

المانيا (جمهورية - الاتحادية)

الاردن

انتيفوا وبربورا

اسپانیا

اند ونسیا

استرالیا

اوغندا

اسراءيل

افغانستان

الجمهورية العربية السورية	ايسندا
الدانمرك	بابوا غينيا الجديدة
رواندا	باراغواى
رومانيا	البحرين
زامبيا	البرازيل
زمبابوى	بربادوس
ساحل العاج	بلجيكا
سان تومي وبرينسيبي	بلغاريا
سنغافورة	بليز
سوازيلند	بنما
السودان	بنن
سورينام	بورما
سيراليون	بوروندى
سيشيل	بولندا
شيلي	تايلند
الصومال	تروينيداد وتوباغو
الصين	تشاد
العراق	تشيكوسلوفاكيا
غابون	جامايكا
غامبيا	جزر البهاما
غانأ	جزر القمر
غينيا الاستوائية	جمهورية اوكرانيا الاشتراكية السوفياتية
فانواتو	جمهورية بيلوروسيا الاشتراكية السوفياتية
فنزويلا	جمهورية تنزانيا المتحدة
فنلندا	الجمهورية الديمقراطية الألمانية

المملكة العربية السعودية	فيبيت نام
منغوليا	قبرص
موزامبيق	قطر
النرويج	كمبودشيا الديمقراطية
النمسا	كوبا
نيبال	الكويت
نيوزيلندا	كينيا
هنغاريا	لوكسمبورغ
الولايات المتحدة الأمريكية	ليبيريا
اليابان	ليسوتو
اليمن	ماليزيا
اليمن الديمقراطية	المغرب
يوجوسلافيا	المكسيك
اليونان	ملايد

٥ - وقال المستشار القانوني موضحا للجنة أن المعلومات الواردة في مذكرة الأمين العام لا تتصل إلا بالدول الأعضاء التي قد مت وثائق تفويض رسمية وفقاً للمادة ٢٧ من النظام الداخلي للجمعية العامة . وبين المستشار القانوني أيضاً أن الأمين العام سيقدم إلى اللجنة في مرحلة لاحقة تقريراً عن وثائق تفويض الدول الأخرى الأعضاء التي اشتراكها في الدورة السابعة والثلاثين ولم تكن وثائق تفويض ممثلتها رسمياً قد وردت بعد انتهاء اتفاقية الدورة الأولى للجنة . وعلاوة على ذلك وجّه المستشار القانوني أنظار أعضاء اللجنة إلى الرسائل التالية المتصلة بأعمال لجنة وثائق التفويض والتي جرى تعميمها بوصفها وثائق رسمية من وثائق الجمعية العامة تحت البند ٣ من جدول الأعمال المؤقت ، وهي : A/37/481 و A/37/492 .

٦ - وأدىت دول أعضاء في اللجنة ببيانات تتعلق بوثائق تفويض ممثلية كمبودشيا الديمقراطية في الدورة السابعة والثلاثين للجمعية العامة . وهذه الدول هي : اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ، الصين ، نيبال ، الولايات المتحدة الأمريكية ، الجمهورية الدومينيكية ، نيجيريا ، نيوزيلندا ، سيسيل . وأدى ممثل كل من الصين والولايات المتحدة الأمريكية واتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ببيان عن اشتراك ممثل إفغانستان في

في الدورة السابعة والثلاثين للجمعية العامة . كذلك أدى مثل كل من اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية والولايات المتحدة الامريكية ببيان عن وثائق تفويض مثلي شيلي .

٧ - وذكر مثل اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية أنه فيما يتعلق بوثائق تفويض، وفد ما يسمى "كمبوتشيا الديمقراطية" ، فإن الاتحاد السوفيaticي يعتقد اعتقاداً راسخاً أنه ما من حكومة غير حكومة جمهورية كمبوتشيا الشعبية ، التي تمارس السلطة كاملة على جميع أراضي هذا البلد ، يمكن أن تكون الممثل الشرعي الوحيد لكمبوتشيا في الأمم المتحدة وغيرها من المنظمات والمحاافل الدولية . فيبعد الأطاحة بنظام بول بوت . الذي اتبع سياسة الإبادة الجماعية ضد شعبه نفسه ، أخذت عملية البعث القومي في كمبوتشيا تقwoi وتشتد عاماً بعد عام . وقد أجريت الانتخابات العامة للجمعية الوطنية على أساس حرود يمقراطي ، واعتمد الدستور ، وانشئت أجهزة السلطة في الدولة ، وهي تعمل بنجاح بدعم من الشعب . وإن التغييرات التي حصلت في كمبوتشيا لا يمكن نقضها ، نظراً لكونها نتيجة اختيار قام به الشعب الكمبوتشي نفسه . وتلقى السياسة الخارجية المحبة للسلام التي تنتهجها جمهورية كمبوتشيا الشعبية ، اعترافاً دولياً واسعاً متزايداً ، وتهدف هذه السياسة إلى إقامة علاقات سلمية تراعي حسن الجوار مع البلدان المجاورة والتي تعزيز السلام والأمن في جنوب شرق آسيا وفي جميع أنحاء العالم وفقاً لمبادئ ميثاق الأمم المتحدة . ولا يمكن لأولئك الذين يتصرفون وكأنهم مثلي ما يسمى "كمبوتشيا الديمقراطية" أن يكون لهم مقعد في الأمم المتحدة ، ويجب ألا يكون لهم ذلك . فوجودهم في الأمم المتحدة غير أخلاقي إطلاقاً ؛ وهو مناف لميثاق الأمم المتحدة ، واهانة لذكري الملايين الثلاثة من ضحايا الإبادة الجماعية التي ارتكبها بول بوت ، كما أن وجودهم في الأمم المتحدة يمثل تحدياً لعقل الإنسان وضميره . وإن الموقف غير الطبيعي فيما يتعلق بتمثيل "كمبوتشيا الديمقراطية" في الأمم المتحدة هو من الواضح بحيث أن الذين كانوا يدعونه قد اضطروا إلى اللجوء إلى مناورة جديدة ، ناصبين على عجل ما يسمى "بالحكومة الائتلافية لكمبوتشيا الديمقراطية" . وإن وفده ليرغبه في أن يؤكد أن مهزلة إقامة ما يسمى "بالحكومة الائتلافية لكمبوتشيا الديمقراطية" بكل منها لا تغير بأى حال من الأحوال الطبيعية غير الشرعية لوجود مثلي عصبة بول بوت في الأمم المتحدة . فذاك "الائتلاف" ما هو إلا غطاء لعصبة بول بوت ، التي يمقتها الشعب الكمبوتشي . وإن الاتحاد السوفيaticي يؤيد كلها موقف جمهورية كمبوتشيا الشعبية ، على النحو المذكور في البرقية المؤرخة في ١٧ أيلول / سبتمبر ١٩٨٢ الموجهة إلى رئيس الجمعية العامة والتي الأمين العام للأمم المتحدة من وزير خارجية هذه الجمهورية ، هون سن (A/37/481) . وفي تلك البرقية احتاج وزير الخارجية ، باسم الجمعية الوطنية ومجلس الدولة ومجلس وزراء جمهورية كمبوتشيا الشعبية ، وباسم الشعب الكمبوتشي ، على وجود مجرمي الإبادة الجماعية في الأمم المتحدة وطلب طرد هم من المنظمة واستعادة حقوق جمهورية كمبوتشيا الشعبية في الأمم المتحدة ، بوصفها الممثل الشرعي الوحيد للشعب

الكمبوتشي . وان وفده يتمسك بقوة بأنه ما من ممثلين غير ممثلي جمهورية كمبوتشيا الشعبية يمكن لهم أن يتكلموا في الأمم المتحدة باسم الشعب الكمبوتشي . وان اعادة مقعد كمبوتشيا إلى ممثلها الشرعي الوحيد – وهو جمهورية كمبوتشيا الشعبية – هو القرار العادل الوحيد الذي يتفق مع مطامع الشعب الكمبوتشي ومع متطلبات ميثاق الأمم المتحدة . ولهذه الأسباب فإن الوفد السوفيaticي يعارض الاعتراف بوثائق تفويض ما يسمى "كمبوتشيا الديمقراطية" .

٨ - وقد كرر نفس الممثل موقف وفده فيما يتعلق بعدم الاعتراف بوثائق تفويض الوفد الصيني من قبل النظام الفاشستي في شيلي .

٩ - قال ممثل الصين أنه بما أن ممثل الاتحاد السوفيaticي قد جدد الطعن في وثائق تفويض ممثلي كمبوتشيا الديمقراطية ، فإن الوفد الصيني يجد لزاما عليه أن يكرر الاعراب عن موقفه بشأن هذا الأمر . ان الجميع يعلمون أن كمبوتشيا الديمقراطية عضو في الأمم المتحدة وأن حكومة كمبوتشيا الديمقراطية هي الحكومة الشرعية الوحيدة لذلك البلد . وقد جرى التأكيد على ذلك في جميع الدورات السابقة للجمعية العامة . وذكر أن الحكومة الاشتراكية لكمبوتشيا الديمقراطية التي تشكلت مؤخرا برئاسة الأمير نورد ومسيهانوك قد حظيت بالترحيب الحار والتأييد من جانب الشعب الكمبوتشي . واستطرد قائلاً أن وثائق تفويض ممثلي كمبوتشيا الديمقراطية إلى الدورة الحالية قد قدّمت وفقاً لمطالبات الأمم المتحدة وأحكام النظام الداخلي للجمعية العامة . وقال ان تلك الوثائق مستوفية للشروط وسليمة تماما . لذا يعتقد الوفد الصيني أنه لا ينبغي أن يكون هناك مزيد من الجدل بشأن هذا الأمر وأنه ينبغي للجنة وثائق التفويض أن تلتزم بالقرار السليم الذي اتخذته جميع الدورات السابقة للجمعية العامة، وذلك بأن تقبل وثائق تفويض ممثلي كمبوتشيا الديمقراطية . أما ما يسمى "جمهورية كمبوتشيا الشعبية" فليس سوى نظام عميل نصبه السلطات الفيتنامية عن طريق العدوان المسلح بتأييد من أحدى الدولتين الكبيرتين . ويستند هذا النظام العميل إلى حرباً من قوات الاحتلال الأجنبية ولا يمكن أن يمثل الشعب الكمبوتشي بأى حال من الأحوال . واستطرد قائلاً أن الاعتراف بذلك النظام مكافئ لا جازة العدوان الفيتنامي على كمبوتشيا وهو ما لا يقبله المجتمع الدولي . ثم قال ان الوفد الصيني يدعوه من جديد لجنة وثائق التفويض إلى مناصرة العدل ووضع حد للتعويق بأن تقبل وثائق تفويض ممثلي كمبوتشيا الديمقراطية .

١٠ - وأضاف الممثل نفسه أن وفده يود أن يعيد التأكيد على أن السماح للسيد دوسن من أفغانستان بالمشاركة في الدورة السابعة والثلاثين للجمعية العامة لا ينبغي أن يفسّر بأى حال من الأحوال على أنه يعني قبول الصين للحالة التي أوجدتها التدخل العسكري الأجنبي في أفغانستان .

١١ - وقال ممثل نيكارال أن موقف بلده بشأن وثائق تفويض ممثلي كمبوتشيا الديمقراطية قد شرح في دورات سابقة للجمعية العامة . واسترسل قائلاً أن السلطات الحالية في بنوم بنه

موجوده بها بصفة غير شرعية وأن نيبال لم تقبل باغتصاب هذه السلطات للسلطة الشرعية لحكومة كمبودشيا الديموقراطية نتيجة للغزو الذي قامت به فييت نام . واستطرد قائلاً أن نيبال تعتقد أنه ينبغي قبول وثائق تفويض وفد كمبودشيا الديموقراطية .

١٢ - وقال ممثل الولايات المتحدة الأمريكية أن وفده قد أعرب مراراً عن وجهات نظر الشعب الأمريكي فيما يتعلق بسيطرة الحكم الاستبدادي للخميريين الحمر على كمبودشيا . فهو يشعر بالقلق العميق إزاء المعاناة البشرية المؤلمة وحالات الوفاة التي تحدث هناك ، ولا سيما في الفترة من ١٩٧٥ إلى ١٩٧٨ . وأعلن أن الولايات المتحدة ستواصل التنصل من المسؤولين عن تلك المأساة . ومع ذلك ، فإن وفده يؤيد قبول وثائق التفويض الخاصة بكمبودشيا الديموقراطية انطلاقاً من أساس تقنية . ثم قال إن الأمين العام قد ذكر في تقريره إلى لجنة وثائق التفويض أن تلك الوثائق تتماشى مع أحكام المادة ٢٧ من النظام الداخلي للجمعية العامة . لذا فإن وفد الولايات المتحدة يرى أنه لا توجد أمام لجنة وثائق التفويض أية قضية تتعلق بوثائق تفويض كمبودشيا الديموقراطية . واستطرد قائلاً أنه على النقيض من ذلك ، ليس هناك أساس من القانون أو العدل للأدلة الذي يشيره النظام الذي نسبه الغزو والاحتلال العسكري الفيتنامي في كمبودشيا . واسترسل قائلاً أن هذا الادعاء لا يمكن أن يستند إلا إلى الاستخدام غير الشرعي للقوة . وبناءً على ذلك ، وفي غيبة أي ادعاء أرجح ، فإنه ينبغي للجنة وثائق التفويض ، كما حدث في الماضي ، أن توصي بقبول ممثلي الحكومة التي قبلت دوارات سابقة للجمعية العامة وثائق تفويضها . وأدافع الممثل نفسه أنه في حين أن الاعتبارات التقنية المتعلقة بوثائق تفويض كمبودشيا الديموقراطية لم تتغير منذ عام ١٩٧٥ ، فإن من المهم ملاحظة أن حكومة كمبودشيا الديموقراطية قد اتسعت نطاقها هذا العام لتشمل زعماء يمثلون الشعب الخميري على نطاق واسع . وأعلن أن وفد الولايات المتحدة يرحب بهذا التطور بوصفه خطوة إيجابية نحو ايجاد تسوية سياسية شاملة في كمبودشيا وفقاً لإعلان المؤتمر الدولي الخاص بكمبودشيا وقرارات الجمعية العامة ٢٢/٣٤ ، و٣٥/٦ ، و٣٦/٥ . واستطرد قائلاً أن القيادة التي يوفرها الأمير نورد وسميثانوك وسون صان رئيس الوزراء لكمبودشيا الديموقراطية تعكس طموحات الشعب الخميري بأسره الذي يود أن يرى بلدده وقد تحررت من التدخل الجنبي . وأعلن أن الولايات المتحدة ترحب باشتراك كل من الأمير سميثانوك وسون صان رئيس الوزراء في مداولات الدورة السابعة والثلاثين للجمعية العامة .

١٣ - وذكر نفس الممثل أيضاً أنه لا يوجد أساس بأية صورة كانت لبيان مثل الاتحاد السوفياتي الذي يهاجم وثائق تفويض وفد شيلي . وقال أن وفده يرى أن ذلك البيان لا يعني سوى أن الاتحاد السوفياتي لا يرضى عن حكومة شيلي . ومع ذلك ، فإنه يود الاعراب عن الأسى إزاء محاولة الاتحاد السوفياتي استخدام لجنة وثائق التفويض ، التي تضطلع بولاية قانونية واجرامية خطيرة ، في الإعلان عما يروق وما لا يروق له سياسياً . ولا حظ أن وفده عديدة لا تعجبها هذه أو تلك من حكومات بعض الدول الأعضاء إلا أنها لا تستغل ذلك المحفل في أغراض لا تتصل بالمهام التي يضطلع بها . وأعرب الممثل نفسه عن تأييد وفده لللاحظات التي قد منها مثل الصين فيما يتعلق بوفد أفغانستان .

٤ - وذكر ممثل جمهورية الدومينيكان أن وثائق تفويض وفد كمبوتшиا الديمقراتية مستوفية للشروط وتفي بمتطلبات الجمعية العامة على نحو ما تم في سنوات سابقة . واستطرد قائلاً إن الجمعية العامة قبلت وثائق تفويض كمبوتшиا الديمقراتية في دورات سابقة وينبغي أن تقبلها في الدورة الحالية . وأعلن أن وفده يقبل وثائق التفويض تلك بوصفها وثائق سليمة .

٥ - وذكر ممثل نيجيريا أنه لا يود أن ينبعش في ماضي تاريخ كمبوتشيابالبغىض . وقال إن نيجيريا مغبطة بالتطورات الحالية التي تتحقق بذلك البلد ، وإن وفده يأمل أن تعود الأحوال العادلة إلى كمبوتشيا تماماً . وأشار إلى أنه لا توجد صعوبة بشأن وثائق تفويض ممثل كمبوتشيا الديمقراتية ، وإن وفده يرى أنها قانونية وينبغي قبولها .

٦ - وذكر ممثل نيوزيلندا أن موقف حكومة نيوزيلندا من الفيائع التي حدثت في كمبوتشيا في ظل نظام بول بوت قد جرى الاعراب عنه في عدة مناسبات في الجمعية العامة التي تمثل المحفل السليم للمناقشات السياسية بين الحكومات . ومع ذلك فان مهمة لجنة وثائق التفويض هي أن تتأكد من أن وثائق التفويض المقدمة بشأن الممثلين تستوفي اشتراطات المادة ٢٧ من النظام الداخلي للجمعية العامة . وقال إن وثائق تفويض وفد كمبوتشيا الديمقراتية تستوفي هذه الاشتراطات ، وعلى ذلك فبغي قانونية وينبغي قبولها .

٧ - وذكرت ممثلة سيشيل أن ولاية لجنة وثائق التفويض هي أن تدرس وثائق تفويض وفود الدول الأعضاء في الأمم المتحدة . وفيما يتعلق بكمبوتاشيا ، لا مراء في شرعيتها أو عضويتها بالأمم المتحدة . وذكرت أن من المؤكد رغم ذلك وجود علامه استفهم كبيره حول وثائق تفويض الوفد الذي يقال انه يمثل كمبوتشيا . وقالت أن حكومة سيشيل ترى ان الممثل الشرعي الوحيد لكمبوتاشيا هو جمهورية كمبوتشيا الشعبية . أما أسباب اعترافها بجمهورية كمبوتشيا الشعبية فقد ذكرت بالفعل في مناسبات عديدة في الأمم المتحدة ، ومن ثم لا ضرورة للاعراب مرة أخرى عن هذه الأسباب . وفيما يتعلق بائتلاف كمبوتشيا الديمقراتية ، قالت ان "اعلان تشكيلاً الحكومة الاشتلافية لكمبوتاشيا الديمقراتية" يذكر في مبادئ عمله أن الغرض الوحيد من الاشتلاف هو الدفع عن مقعد كمبوتشيا الديمقراتية في الأمم المتحدة . كذلك جاء فيه أيضاً أن لكل طرف يشارك في الحكومة الاشتلافية لكمبوتاشيا الديمقراتية أن يحتفظ بتنظيمه الخاص وهوبيته السياسية وحريته في العمل ، بما في ذلك الحق في تلقي المساعدات الدبلوماسية والتصريف فيها اذا كانت متاحة لها بالتحديد . وأشارت إلى أنه ليس من حق الحكومة الاشتلافية لكمبوتاشيا الديمقراتية أن تتخذ أي قرار ينتهك أو يقيد تلك السلطة الذاتية يضاف إلى ذلك أن الاعلان ينتهي بالقول بأن كل طرف من الأطراف الثلاثة المشاركة قد احتفظ لنفسه بحقه في حرية العمل ابقاء على دعمه فيما لو نشأ مأزق يشل نشاط الحكومة الاشتلافية لكمبوتاشيا الديمقراتية . وفي هذه الحالة سيكون من حق الحكومة لكمبوتاشيا الديمقراتية بقيادة السيد خيو سامبان أن تستأنف إنشائها بوصفها الدولة الوحيدة لكمبوتاشيا قانوناً وشرعياً ، وبوصفها أحدى الدول الأعضاء في الأمم المتحدة ، من أجل تأمين استمرار

دولة كمبوتшиا الديمocraticية . وتساءلت عما يعنيه ذلك فقالت من سيمثل كمبوتشيا اذا أصبح الطريق مسدوداً ؟ وهل سيكون على لجنة وثائق التفويض اذا اعترفت بوثائق تفويض الحكومة الاشتلافية أن تجتمع مرة أخرى في حالة حدوث مأزق من أجل دراسة وثائق تفويض السيد سامبان مادامت وثائق تفويض الحكومة الاشتلافية لم تعد صالحة ؟ ان هذه نقطة قانونية بالغة الخطورة ينبغي على اللجنة أن تنظر فيها ، وهي تطرح مشاكل تقنية . ومدت قائلة أن هذا الاشتلاف لم يقم حتى في أرض كمبوتشيا وإنما في الخارج . فكيف يكون باستطاعته أن يتظاهر بأنه يمثل شعب كمبوتشيا ؟ ان نتيجة ذلك هي اطاللة الآلام والمجابهات في المنطقة وتسبيب صعوبات تقنية كثيرة لللجنة وثائق التفويض . وقالت ان الحكومة الشرعية لجمهورية كمبوتشيـا الشعبـية ، وليس حفنة من المارقين والسفاحين ، هي التي تسير شؤون البلد ، وتدفع عن سلامته الاقليمية ، وتدبر مدارسه ومستشفياته ، وتشكل قوام جيشه ، وتصدر الوثائق القانونية للدولة . وعلى ذلك فإن وثائق تفويض تلك الحكومة هي التي تحتاج الى اعتراف . ومن الضرورة المطلقة ابادة زمرة بول بوت العاكفة على ابادة الأجانب والتي تصرفت بما يخالف ميثاق الأمم المتحدة . وأشارت الى من يطالعون بانسحاب القوات الأجنبية من كمبوتـشـياـ الموجودة هناك بدعة من جمهورية كمبوتـشـياـ الشـعبـيةـ . فـقالـتـ انـ العـالـمـ لاـ يـحـتـاجـ الىـ تـكـرارـ مذـبـحةـ أـخـرىـ كـالـتـيـ شـوـهـدـتـ عـنـدـ ماـ اـنـسـحـبـتـ القـوـاتـ الـأـجـنـبـيـةـ منـ مـنـاطـقـ أـخـرىـ يـسـودـ هـاـ الـاضـرابـ . وـمعـ ذـلـكـ فـانـ وـفـدـ هـاـ يـوـدـ أـنـ يـقـللـ الـأـعـمـالـ الـعـدـائـيـةـ إـلـىـ أـدـنـىـ حدـ وـأـنـ يـخـلـقـ مـنـاخـ أـنـسـبـ لـتـمـكـنـ أـبـنـاـ كـمـبـوـتـشـياـ مـنـ حلـ مـأـسـاتـهـ . وـنـاـشـدـتـ الـبـلـدـانـ الـتـيـ لـيـسـ مـسـتـمـدةـ لـلـاعـتـرـافـ بـجـمـهـورـيـةـ كـمـبـوـتـشـياـ الشـعبـيةـ بـالـأـلـاـعـتـرـفـ بـكـمـبـوـتـشـياـ الـدـيـمـقـراـطـيـةـ عـلـىـ الـأـقـلـ وـأـنـ تـرـكـ مـتـعـدـ كـمـبـوـتـشـياـ فـيـ الـأـمـمـ الـمـتـحـدـةـ خـالـيـاـ . فـهـذـاـ يـبـيـنـ مـرـوـنـةـ وـلـيـسـ مـوـقـعـاـ مـتـصـلـباـ ، وـيـمـكـنـ الـأـطـرافـ الـمـعـنـيـةـ فـيـ الـمـنـطـقـةـ مـنـ التـقـارـبـ . كـذـلـكـ مـنـ شـأنـ هـذـاـ النـهـيـجـ أـنـ يـحـزـزـ مـكـانـةـ الـأـمـمـ الـمـتـحـدـةـ وـيـقـيـ بـمـسـؤـليـاتـهـ تـجـاهـ الـدـائـرـةـ الـدـولـيـةـ الـتـيـ رـاحـتـ تـنـاـشـدـ الـدـوـلـ الـأـعـضـاءـ أـنـ تـطـرـدـ بـولـ بـوتـ . وـأـلـفـتـ مـمـثـلـةـ سـيـشـيلـ الـلـجـنـةـ أـنـهـاـ قـدـ أـحـضـرـتـ مـعـهـاـ عـدـةـ عـرـائـضـ وـالـتـمـاسـاتـ وـمـكـاتـبـاتـ أـخـرىـ تـلـقـتـهـاـ بـعـثـتـهـاـ مـنـ مـخـلـفـ أـنـحـاءـ الـعـالـمـ ، وـتـلـتـ بـعـضـاـ مـنـهـاـ عـلـىـ الـلـجـنـةـ . كـذـلـكـ ذـكـرـتـ المـمـثـلـةـ أـنـ وـفـدـ هـاـ لـمـ يـشـاهـدـ وـثـائـقـ تـفـويـضـ وـفـدـ كـمـبـوـتـشـياـ الـدـيـمـقـراـطـيـةـ وـأـنـهـاـ بـالـرـغـمـ مـنـ اـبـلـاغـ الـلـجـنـةـ أـنـهـاـ قـانـونـيـةـ وـسـلـيـمـةـ الـاصـدـارـ ، فـانـهـاـ تـشـعـرـ بـأـنـ يـنـبـغـيـ عـلـىـ الـلـجـنـةـ أـنـ تـدـرـسـهـاـ بـعـنـيـةـ مـاـ دـامـتـ مـصـدـرـاـ لـلـخـلـافـ .

١٨ - وـذـكـرـ مـمـثـلـ اـتـحـادـ الـجـمـهـورـيـاتـ الـاشـتـراكـيـةـ السـوـفـيـاتـيـةـ أـنـ وـفـدـ هـاـ يـسـرىـ أـنـ الـمـلاـحظـاتـ الـتـيـ أـبـداـهـاـ مـثـلـاـ الصـينـ وـالـلـوـلـاـيـاتـ الـمـتـحـدـةـ فـيـمـاـ يـتـعـلـقـ بـجـمـهـورـيـةـ أـفـغـانـسـtanـ الـدـيـمـقـراـطـيـةـ فـيـمـيـ غـيـرـ مـحـلـهاـ الـمـلاـقاـ . وـأـرـدـ فـ قـائـلاـ أـنـ هـذـهـ الـمـلاـحظـاتـ تـسـتـنـدـ إـلـىـ تـفـسـيرـ مـضـلـلـ وـمـتـحـيـزـ لـلـأـحـدـاثـ الـجـارـيـةـ فـيـ أـفـغـانـسـtanـ ذـاتـهـاـ وـالـىـ صـورـةـ مـشـوـهـةـ لـلـحـالـةـ فـيـ هـذـاـ الـبـلـdـ . وـأـضـافـ أـنـ حـكـومـةـ جـمـهـورـيـةـ أـفـغـانـsـtanـ الـدـيـمـقـراـطـيـةـ قـدـ أـقـيمـتـ نـتـيـجـةـ لـقـيـامـ ثـورـةـ دـيـمـقـراـطـيـةـ وـطـلـيـقـةـ فـيـ نـيـسانـ /ـ اـبـرـيلـ ١٩٧٨ـ ، وـأـنـ سـيـاستـهـاـ تـعـكـرـ اـرـادـةـ الشـعـبـ الـأـفـغـانـيـ المصـمـمـ تـصـمـيمـاـ قـاطـعاـ عـلـىـ وـضـعـ حدـ لـلـتـخـلـفـ وـالـقـعـمـ الـمـتـرـسـخـينـ مـنـذـ زـمـنـ بـصـيدـ ، وـعـلـىـ اـعـادـةـ تـأـكـيدـ الـحـقـوقـ وـالـحـرـيـاتـ الـدـيـمـقـراـطـيـةـ وـضـمانـ الـمـساـواـةـ الـاجـتمـاعـيـةـ وـالـوـلـاـئـيـةـ لـلـجـمـيعـ . وـاستـطـرـدـ مـوضـحاـ بـأـنـ مـنـ الـمـعـرـوفـ

جيداً أن جمهورية أفغانستان الديمتراتية بلد غير منحاز يتمتع بالسيادة بفضل المعبد ورئاستها في أعمال الأمم المتحدة وبسهم اسهاماً بناه في حل القضايا الملحة الواردة في جدول أعمال الدورة السابعة والثلاثين للجمعية العامة فيما يتطرق بتعزيز السلم والأمن الدوليين والتوصيل إلى نزع السلاح . وأكد أن ما بدر من ممثل الصين والولايات المتحدة فيما يتعلق بجمهورية أفغانستان الديمتراتية لا يمكن أن يعتبر سوى محاولة لا مجال لقولها للتدخل في الشؤون الداخلية لدولة عضو في الأمم المتحدة ، وتشكل انتهاكاً صريحاً لأحكام ميثاق الأمم المتحدة ومبادئ القانون الدولي وكل ما ترسخ من ممارسة في الأمم المتحدة .

١٩ - واقتراح الرئيس أنه مع الأخذ في الاعتبار بالبيانات التي أدلّى بها المستشار القانوني وأعضاء اللجنة ، والتي ستظهر في تقرير اللجنة ، ينبغي أن تعتمد اللجنة مشروع القرار التالي :

"ان لجنة وثائق التفويض ،

"وقد فحصت وثائق تفويف ممثل الدول الأعضاء في الدورة السابعة والثلاثين للجمعية العامة المذكورة في الفقرة ٤ من هذا التقرير ،

"وأذ تأخذ في اعتبارها التحفظات المختلفة التي أبدتها الوفود أثناء المناقشة ،

"تقبل وثائق تفويف ممثل الدول الأعضاء المعنية" .

٢٠ - وذكرت ممثلة سيشيل أن وفدها أشار عددًا من المسائل الخاتمة فيما يتصل بوثائق تفويف لكمبوتريا الديمقراتية . وأشارت إلى أن من حق وفدها الحصول على بعض الإيضاحات قبل أن تتخذ اللجنة أي قرار .

٢١ - وذكر الرئيس أن الموضوع المعروض الآن أمام اللجنة كان قد ورد في مذكرة الأمين العام . وأردف قائلاً أن بعض المسائل التي أشارتها ممثلة سيشيل تتعدى ذلك الموضوع وأنه لا يمكن تناولها في المرحلة الحالية ، وقال أنه ينوى مناقشة تلك المسائل معها في وقت لاحق بعد الجلسة . وأوضح أن الجمعية العامة سيدللها عليها أن توافق فقط على التقرير الأول للجنة وثائق التفويف وأنه يمكن النذر في المسائل التي أشارتها ممثلة سيشيل ، في جلسات لاحقة إذا لزم الأمر . وأضاف أن وثائق التفويف الرسمية لكمبوتريا الديمقراتية موجودة لدى الأمانة العامة وأنه يمكن لكل من يرغب أن يقوم بفحصها .

٢٢ - واعتمد مشروع القرار الذي اقترحه الرئيس دون تصويت .

٢٣ - ثم اقترح الرئيس أن توصي اللجنة بأن تعتمد الجمعية العامة مشروع قرار (انظر الفقرة ٢٥) . ووافقت اللجنة على الاقتراح دون تصويت .

٢٤ - وفي ضوء ما تقدم ، يقدم هذا التقرير إلى الجمعية العامة .

توصيات لجنة وثائق التفويض

٢٥ - توصي لجنة وثائق التفويض الجمعية العامة باعتماد مشروع القرار التالي :
وثائق تفويض الممثلين في الدورة السابعة والثلاثين للجمعية العامة
ان الجمعية العامة ،
توافق على التقرير الأول لجنة وثائق التفويض .
